



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2018 m. rugsėjo 17 d.
(OR. en)

11846/18

Tarpinstitucinė byla:
2018/0134 (NLE)

AGRI 408
AGRIFIN 89
AGRIORG 66

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas:	TARYBOS REGLAMENTAS dėl paukštienos eksporto grąžinamųjų išmokų nustatymo
----------	---

TARYBOS REGLAMENTAS (ES) 2018/...

... m. ... d.

dėl paukštienos eksporto grąžinamųjų išmokų nustatymo

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 43 straipsnio 3 dalį,

atsižvelgdami į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007¹, panaikintą Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) Nr. 1308/2013², Komisija buvo įgaliota nustatyti grąžinamąsias išmokas, kai laikyta, kad jos būtinos pagal Reglamente (ES) Nr. 1234/2007 nustatytus kriterijus ir reikalavimus. Atsižvelgiant į tai, buvo priimtas Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 689/2013³;
- (2) 2017 m. rugsėjo 20 d. sprendimu⁴ Teisingumo Teismas Įgyvendinimo reglamentą (ES) Nr. 689/2013 panaikino. Teisingumo Teismas nusprendė, kad procedūrinių normų, taikomų priimant aktą asmens nenaudai, nesilaikymas yra esminio procedūrinio reikalavimo pažeidimas ir todėl tokį trūkumą turintis aktas turi būti panaikintas;

¹ 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1234/2007, nustatantis bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas (Bendras bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentas) (OL L 299, 2007 11 16, p. 1).

² 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1308/2013, kuriuo nustatomas bendras žemės ūkio produktų rinkų organizavimas ir panaikinami Tarybos reglamentai (EEB) Nr. 922/72, (EEB) Nr. 234/79, (EB) Nr. 1037/2001 ir (EB) Nr. 1234/2007 (OL L 347, 2013 12 20, p. 671).

³ 2013 m. liepos 18 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 689/2013, kuriuo nustatomos paukštienos eksporto grąžinamosios išmokos (OL L 196, 2013 7 19, p. 13).

⁴ 2017 m. rugsėjo 20 d. Sprendimas byloje *Tilly-Sabco SAS / Europos Komisija*, C-183/16 P, ECLI:EU:C:2017:704.

- (3) Teisingumo Teismas taip pat nusprendė, kad, nepaisant esminių procedūrinių reikalavimų pažeidimo, nenustatyta jokia klaida, turinti įtakos teisės akto, kuriame numatytos Reglamentui (EB) Nr. 1234/2007 įgyvendinti reikalingos priemonės, atitikčiai. Taigi, siekdamas teisinio tikrumo ir kad nebūtų pakenkta Reglamento (EB) Nr. 1234/2007 įgyvendinimui, Teisingumo Teismas nusprendė palikti galioti ginčijamo reglamento padarinius tol, kol įsigalios jį pakeičiantis naujas aktas;
- (4) Reglamentu (ES) Nr. 1308/2013 panaikintos Reglamento (EB) Nr. 1234/2007 procedūrinės nuostatos dėl teisės aktų, kuriais nustatomos grąžinamosios išmokos, priėmimo. Reglamentas (ES) Nr. 1308/2013 taikomas nuo 2014 m. sausio 1 d.;
- (5) todėl, siekiant laikytis Teisingumo Teismo sprendimo, būtina nustatyti tokio paties dydžio paukštienos eksporto grąžinamąsias išmokas, kokios buvo nustatytos Įgyvendinimo reglamente (ES) Nr. 689/2013. Todėl šis reglamentas turėtų būti taikomas atgaline data nuo 2013 m. liepos 19 d. iki 2013 m. gruodžio 31 d.;

- (6) grąžinamosios išmokos turėtų būti skiriamos tik už tuos produktus, kuriuos leidžiama laisvai vežti Sąjungoje ir kurie yra paženklinėti identifikavimo ženklu, kaip nurodyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 853/2004¹ 5 straipsnio 1 dalies b punkte. Tie produktai taip pat turėtų atitikti Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 852/2004² reikalavimus;
- (7) prieš priimant Įgyvendinimo reglamentą (ES) Nr. 689/2013 taikytos grąžinamosios išmokos buvo nustatytos Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 360/2013³. Taigi Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 689/2013 padarinių galiojimo pabaiga reikštų, *inter alia*, kad būtų taikomas Reglamentas (ES) Nr. 360/2013. Todėl, siekiant teisinio tikrumo, Reglamentas (ES) Nr. 360/2013 turėtų būti panaikintas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

¹ 2004 m. balandžio 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 853/2004, nustatantis konkrečius gyvūninės kilmės maisto produktų higienos reikalavimus (OL L 139, 2004 4 30, p. 55).

² 2004 m. balandžio 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 852/2004 dėl maisto produktų higienos (OL L 139, 2004 4 30, p. 1).

³ 2013 m. balandžio 18 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 360/2013, kuriuo nustatomos paukštienos eksporto grąžinamosios išmokos (OL L 109, 2013 4 19, p. 27).

1 straipsnis

1. Eksporto grąžinamosios išmokos už šio reglamento priede nurodytus produktus, taikant jame nurodytą išmokų dydį ir laikotarpį, skiriamos pagal šio straipsnio 2 dalyje nustatytas sąlygas.
2. Produktai, už kuriuos pagal šį straipsnį gali būti skiriamos eksporto grąžinamosios išmokos, atitinka susijusius reglamentų (EB) Nr. 852/2004 ir (EB) Nr. 853/2004 reikalavimus, visų pirma yra paruošti patvirtintoje įmonėje ir tenkina ženklinimo identifikavimo ženklų sąlygas, nustatytas Reglamento (EB) Nr. 853/2004 II priedo I skirsnyje.

2 straipsnis

Įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 360/2013 panaikinamas.

3 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja septintą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis taikomas nuo 2013 m. liepos 19 d. iki 2013 m. gruodžio 31 d.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje

Tarybos vardu

Pirmininkas

PRIEDAS

Nuo 2013 m. liepos 19 d. iki 2013 m. gruodžio 31 d. taikomos paukštienos eksporto grąžinamosios išmokos

Produkto kodas	Paskirties šalis	Matavimo vienetas	Grąžinamosios išmokos dydis
0105 11 11 9000	A02	EUR už 100 vnt.	0,00
0105 11 19 9000	A02	EUR už 100 vnt.	0,00
0105 11 91 9000	A02	EUR už 100 vnt.	0,00
0105 11 99 9000	A02	EUR už 100 vnt.	0,00
0105 12 00 9000	A02	EUR už 100 vnt.	0,00
0105 14 00 9000	A02	EUR už 100 vnt.	0,00
0207 12 10 9900	V03	EUR už 100 kg	0,00
0207 12 90 9190	V03	EUR už 100 kg	0,00
0207 12 90 9990	V03	EUR už 100 kg	0,00

Pastaba. Produktų kodai ir „A“ serijos paskirties šalių kodai nustatyti Komisijos reglamente (EEB) Nr. 3846/87 (OL L 366, 1987 12 24, p. 1).

Kitos paskirties šalys apibrėžiamos taip: V03 – A24, Angola, Saudo Arabija, Kuveitas, Bahreinas, Kataras, Omanas, Jungtiniai Arabų Emyratai, Jordanija, Jemenas, Libanas, Irakas ir Iranas.